

SCHAEFFLER

VAT reg.nr.: FR04888504181



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitch 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

253329

2 Nota di ricevimento / Receiving Note

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/
Free

Porto assegnato/
Not Free

Ferrovia/
Rail

Trasportatore/
Carrier

Trasporto /
Freight

Mezzo vostro/
Other Vehicle

Espresso/
Express

Mezzo proprio/
Own Vehicle

Incoterms
FCA HAGUENAU

3 Consegna n./
Delivery Note No.

46805772

4 Data spedizione/
Shipping Date

30.08.2021

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

N. fornitore/
Supplier No.
91000197

VAT reg.nr.:
IT0488850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

550003814701

10 Vostro riferimento /
Your Reference

416

15 Altre informazioni/
Additional Data

12 Nostro reparto/
Our Department

AMDIRF-P08L
M. Yoann Lux

13 Tel.

+33 (3) 8863-4036

14 Nr. destinatario/
Receiver No.

99545

16 Nr. d'ordine/
Order No.

237528

18 Codice destinatario/
Shipping Code

DHL Global Forwarding (Italy)
Autocarro / Standard

20 Porto
franco/
Free

23/24
Lordo/
Gross

Peso totale/Total Weight
2.052,6 KG

Porto
assegnato/
Not Free

Netto/Net

1.666,8 KG

21 Imballaggio/
Packing

22 Specifica di
destinazione/
Destination

26 Destinazione
Receiving Location

21106296

14248

25 Indirizzo di
destinazione/
Shipping
Address

27 Art.

28 Articolo cliente /
Receiver Part No.

Descrizione
Description / Part No. / Pack

30 Quantità /
Quantity Qtà Unitaria

31 ME /
Unità
Consegna/Delivery
Handling Unit

001

2500189600

L-0G7D3-0G16-10 Cl.Actuator
Assy#S
Attuatore frizione
082516189-0000-10

1.344 PZ

46805772/10

KUEHNLE + WAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA)
06 SET 2021

"Ricevuta con riserva di
verifica sulla quantità"
Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550003814701
550003814701

Lotto / Batch
0042243979

Quantità / Quantity
1.120 PZ

Unsprungland / Country of origin
Francia

0042243978

224 PZ

Francia

363021262
363080479
363066947
363090383
363084766
363073489

1202P1598

501166972L

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	363021262	277,8 KG	342,1 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10	L-0G7D3-0G16-10 Cl.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ
2	363080479	277,8 KG	342,1 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10	L-0G7D3-0G16-10 Cl.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ

Pagina 1/2

Schaeffler France SAS

93, route de Bitch, BP 30186, 67506 Haguenau Cedex, France, Tél: +33 (0)3 88 63 40 40, Fax: +33 (0)3 88 63 40 41, Société par actions simplifiée au capital de 27.721.000 euros, SIREN 608604161 RCS Strasbourg - Code APE: 2815Z.
Banque: BNP PARIBAS, IBAN: FR78 3000 40247100 0104 1213 486, BIC/SWIFT: BNPAFRPPCST Etablissements secondaires: rue Alfred Morinière F-45620 Chevilly et 633 avenue du Général de Gaulle CS 40008 F-92147 Clamart Cedex



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitche 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

46805772

4 Data spedizione/
Shipping Date

30.08.2021

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
3	363066947	277,8 KG	342,1 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10 L-0G7D3-0G16-10	CI.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ
4	363090383	277,8 KG	342,1 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10 L-0G7D3-0G16-10	CI.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ
5	363084766	277,8 KG	342,1 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10 L-0G7D3-0G16-10	CI.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ
6	363073489	277,8 KG	342,1 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10 L-0G7D3-0G16-10	CI.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente
VAT-ID-No. / N° partita IVA

DHL FREIGHT-SHAEFFLER

via delle industrie 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA (MI)

Date / Data
03-SEP-2021



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)

Order Code / Ordine di trasporto
MIL-DF-0036810

Consignee / Destinatario
VAT-ID-No. / N° partita IVA

MAGNA ITALIA

via dei ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Delivery terms / Condizioni di trasporto
☐ Free domicile franco dom
☐ Cleared
☐ deoganato
☐ taxes paid dazi pagati
☐ duty paid dir. dog. pag.
☐ others
☐ altri

Terminal address / Indirizzo terminale

DHL GLOBAL FORWARDING (I)
POZZUOLO MARTESANA (MILAN)
VIA DELLE INDUSTRIE, 1
I-20060 POZZUOLO MARTESA
Tel: +39 02 95252-200
Fax: +39 02 95252 801

DDU

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce

Additional transport insurance / Assicurazione complementare
☐ yes sì
☐ no no

Currency / Valuta
Value for insurance / Valore da assicurare

Terminal reference / Numero di dossier
0811090030529

Terminal di arrivo
Terminal de destination
BARI

Customer's reference / Riferimenti del cliente
No. BXZ-FU-0007834
Contact tel. / Numero telefonico
+ 39 / 80 5315811

Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
	22	PAL	VARIO		7667.0	

FREE DOM DUTY UNPAID, TAX UNPAID
Dim. x cm x cm = 13.320m³ 4.80 LM Payable weight in kg / Peso tassabile in kg 7,920.00 Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg 7667.0

Special consignments / Richieste particolari

Special instructions / Istruzioni particolari

Enclosures / Allegati

Collection at sender Ritiro dal mittente	Delivery to consignee Consegna al destinatario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally must be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.
Date / Data	Date / Data	
Time / Orario	Time / Orario	
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello

KUEHN + NAGEL s.r.l.
via dei ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (FG)
06 SET 2021
"Ricevuta di ricevimento di
verifica su carta di trasporto"